

## Gebrauchsanweisung

**Kalthärtend**  
**Powder & Liquid****Gebrauchsanweisung:****Kalthärtend**

Mischen Sie das "Cold Cure Powder" mit der Flüssigkeit, um ein selbsthärtendes (autopolymerisierendes) Acrylharz zu bilden. Entspricht BS EN ISO 20795-1 Type II Class I für Reparaturen, indirekte Unterfütterungen und Ergänzung zu herausnehmbaren prothetischen Arbeiten. Bindung an Acrylzähne, wenn es durch einen Polymerisationsdrucktopf gehärtet wird.

**Mischungsverhältnis**

10 Tropfen Flüssigkeit in ein Mischgefäß geben und Pulver auf die Flüssigkeit streuen. Schwenken des Gefäßes, bis die gesamte Flüssigkeit absorbiert ist. Schütteln Sie überschüssiges Pulver ab. Fügen Sie 5 Tropfen der Flüssigkeit hinzu und rühren langsam mit einem Metallspatel für 10 Sekunden (45 Sekunden falls Raumtemperatur unter 18 °C). Die Mischung sollte nun flüssig sein, so dass eine kontinuierliche Strömung erfolgt, wenn es gegossen wird. Unverzüglich Anwenden.

**Reparaturen**

Gießen Sie wie gewohnt das Gipsmodell. Abrunden der gebrochenen Kanten der Prothese. Schützen Sie gegebenenfalls die entsprechende Oberfläche der Prothese sowie auch die Zähne während der Reparatur mit Vaseline. Beschichten Sie das Modell mit Gipstrennlösung. Setzen Sie die Prothese auf das Modell und falls nötig, mit Klebewachs sichern. Gießen Sie die flüssige Mischung in die Bruchstelle. (Nach dem Mischen nicht mehr fließen lassen).

**Laboratorium**

Gießen Sie wie gewohnt das Gipsmodell. Erzeugen Sie wie gewohnt die Matrix, welche den Ort der Platzierung der Prothese lokalisiert. Verringerung der Oberfläche bis Passgenauigkeit vorliegt. Beschichten Sie das Modell mit Gipstrennlösung. Machen Sie eine passende Größenmischung. Verteilen auf neubelegte Bereiche der Prothese. Bei trüben Stellen des Modells Matrix benutzen. Einsetzen mit festem Druck für 10 Sekunden. Sicher aufsetzen und in den Polymerisationsdrucktopf legen.

**Andere Applikationen**

Ersetzen und Hinzufügen von Zähnen, Hinzufügen von Klammern.

**Aushärtung**

Für das beste Resultat härten Sie im Polymerisationsdrucktopf bei 40° C für 10 bis 20 Minuten, bei 30 psi sorgfältig entfernen, trimmen und polieren.

**Hinweis**

Vor der Aushärtung sicherstellen, dass das Modell nicht ausgetrocknet ist, da eingeschlossene Luft die Qualität von Acryl beeinflussen kann.

**Negative Wechselwirkung mit Dentalmaterialien**

Nicht bekannt.

**Kontraindikationen und Nebenwirkungen**

Die Aushärtung beinhaltet eine exotherme Reaktion, so dass man während der Verarbeitung auf sein Umfeld achten muss. Ausgehärtetes Material kann allergische Reaktionen hervorrufen. Enthält Methylmethacrylat. Hautkontakt vermeiden.

**Vorsichtsmaßnahmen**

Nur für den professionellen, zahnmedizinischen Gebrauch

**Pulver**

Deckel nach Gebrauch auswechseln, Staub nicht einatmen, lagern nur zwischen 16-25 °C.

**Flüssigkeit**

Gemischtes Methylmethacrylat Monomer Gefahrenbezeichnungen  
Hochentzündlicher Flammpunkt ÜBER 11 °C Gesundheitsschädlich beim Einatmen, Hautkontakt und Verschlucken. Gefahr durch kumulierte Effekte. Reizt die Augen, die Atmungsorgane und die Haut. Kann durch Kontakt Sensibilisierungen hervorrufen.

**Sicherheitsanweisungen**

Behälter an gut belüfteten Räumen aufbewahren. Von Feuerquellen fernhalten – nicht Rauchen. Nicht in den Abfluss schütten. Sicherheitsmaßnahmen gegen statische Aufladungen treffen.

Vermeiden Sie längere Sonneneinstrahlung. Bei Berührung mit den Augen und Haut: Mit reichlich Wasser ausspülen und begeben sich umgehend in medizinische Betreuung. Unter 25°C lagern. Ersetzen Sie die Kappe umgehend nach Gebrauch.

<b>Pulver</b>	Pro Cryla Pulver
<b>Liquid</b>	Pro Cryla Liquid
<b>Mischungsverhältnis</b>	<b>Pulver:</b> 21gr. / <b>Liquid:</b> 10 ml.
<b>Knetzeit</b>	20 - 30 Minuten
<b>Arbeitszeit</b>	15 - 20 Minuten

**Verpackungsdetails**

Veined	PRD.CL.ACR.01.100	1000 gr. Pulver
Veinless	PRD.CL.ACR.01.100V	1000 gr. Pulver
Liquid	PRD.CL.ACR.LQ.100	500 ml. Liquid
Veined	PRD.CL.ACR.01.101M	200 gr. Pulver + 100 ml. Liquid
Veinless	PRD.CL.ACR.01.101MV	200 gr. Pulver + 100 ml. Liquid



## Direction For Use

**Cold Cure**  
**Powder & Liquid****Instructions for use:****Cold Cure**

Mix Cold Cure Powder and Liquid to form a selfcure (autopolymerising) acrylic resin. Conforms to BS EN ISO 20795-1 Type II Class I For repairs, indirect relines and additions to removable prosthetic appliances. Will bond to acrylic teeth when cured by hydroflask.

**Proportions and mixing**

Dispense 10 drops of liquid into a mixing vessel and sprinkle powder onto the liquid whilst vibrating the dish until all the liquid is absorbed. Shake off any excess powder. Add 5 drops of liquid and stir slowly with a metal spatula for 10 seconds (45 seconds if room temperature is below 18°C) The mix should now be fluid, giving continuous flow when poured. Apply immediately.

**Repairs**

Cast the plaster model as usual. Chamfer the broken edges of the denture. If necessary protect both the fitting surface of the denture and the teeth adjacent to the repair with petroleum jelly. Coat model with plaster separating solution. Seat the denture on the model and secure with Sticky Wax if necessary. Flow the fluid mix into the fracture. (Do not use after mix ceases to flow freely)

**Laboratory Relining**

Cast the plaster model as usual. Produce locating matrix for denture in the usual way. Reduce fitting the surface of denture. Coat model with plaster separating solution. Make an appropriate size mix. Spread onto reline area of denture. When surface dulls locate on model using matrix. Seat with firm pressure for 10 seconds. Secure firmly and place in Hydroflask.

**Other Applications**

Replacing and adding teeth, addition of clasps.

**Curing**

For best results cure in hydroflask at 40°C for 10-20 minutes at 30psi Remove carefully, trim and polish. Will also self cure in 20 minutes.

**Note:** Prior to curing, ensure model has not been allowed to dry out as trapped air may affect the quality of acrylic.

**Negative interactions with Dental Materials**

None noted

**Contraindications and side effects**

Curing involves an exothermic reaction so care must be taken if it is handled whilst setting. Cured material may cause allergic reaction in those susceptible Methyl Methacrylate. May cause sensitisation by skin contact.

**Precautions**

For use by the dental professional only

**Powder**

Replace cap after use, Do not inhale dust, Store between 16-25°C

**Liquit**

Mixture based Methyl Methacrylate Monomer

**Risk Phrases**

Highly Flammable Flash point below 11°C Harmful by inhalation, contact with skin and if swallowed. Danger of cumulative effects. Irritating to eyes, respiratory system and skin. May cause sensitisation contact.

**Safety Phrases**

Keep container in well ventilated place. Keep away from sources of ignition-no smoking. Do not empty in to drains. Take precautionary measures against static discharge.

Avoid prolonged exposure to sunlight. in case of contact with eyes and skin: Flush with copious volumes of water. Seek medical attention. Store below 25°C. Replace cap immediately after use

<b>Powder</b>	Pro Cryla Powder
<b>Liquid</b>	Pro Cryla Liquid
<b>Mixing Ratio</b>	<b>Powder:</b> 21gr. / <b>Liquid:</b> 10 ml.
<b>Dough Time</b>	20 - 30 Minuten
<b>Work Time</b>	15 - 20 Minuten

**Verpackungsdetails**

Veined	PRD.CL.ACR.01.100	1000 gr. Powder
Veinless	PRD.CL.ACR.01.100V	1000 gr. Powder
Liquid	PRD.CL.ACR.LQ.100	500 ml. Liquid
Veined	PRD.CL.ACR.01.101M	200 gr. Powder + 100 ml. Liquid
Veinless	PRD.CL.ACR.01.101MV	200 gr. Powder + 100 ml. Liquid



## Инструкция

## Холодное отверждения

## Порошок и Жидкость

## Инструкция

## Холодное отверждения

Смешать порошок холодного отверждения и жидкость для образования самоклеющейся (автополимеризующейся) акриловой смолы. Соответствует BS EN ISO 20795-1 Тип II Класс I Для ремонта, косвенные переходы и дополнения к съемным протезам. Будет связываться с акриловыми зубами при отверждении гидрофламом.

## Пропорции и Смешение

Измерьте 10 капель жидкости в емкость для смешивания и посыпьте порошок на жидкость, пока вся жидкость не будет поглощена. Вытряхните лишний порошок. Добавить 5 капель жидкости и медленно перемешать с помощью металлического шпателя в течение 10 секунд (45 секунд, если комнатная температура равна ниже 18° C) Смесь должна быть текучей, обеспечивая непрерывный поток при выливании. Применить немедленно.

## Ремонт

Лепить гипсовой модель, как обычно. Фаски края сломанного протеза. При необходимости предохраняйте как поверхность крепления зубного протеза, так и зубы, прилегающие к ремонту с вазелином. Покрывать модель с гипсовым раствором. Поместите зубного протеза на модели и закрепите Sticky Wax в случае необходимости. Притекать смесь в трещину. (Не использовать после смешивания, перестает течь свободно)

## Лаборатория релейнинг

Лепить гипсовой модель, как обычно. Производит размещение матрицы для зубных протезов обычного способа. Уменьшить фитинга поверхность протеза. Покрывать модель с гипсовым раствором. Сделать соответствующий вы смешиваете. Спред к области зубных протезов перебазируют. Когда поверхность притупляет найти их с помощью матричных моделей. Сиденье с твердым давлением в течение 10 секунд. Закрепить прочно и поместите в Hydroflask.

## Терапия (обработка)

Для достижения наилучших результатов вылечить в гидрофласте при 40° C в течение 10-20 минут при 30 psi. Убрать тщательно, обрезать и полировать. Будет также самолечение через 20 минут. Для достижения наилучших результатов вылечить в гидрофласте при 40° C в течение 10-20 минут при 30 psi. Убрать тщательно, обрезать и полировать. Будет также самолечение через 20 минут.

## Внимание

Перед отверждением убедитесь, что модели не разрешено высыхать, так как захваченный воздух может повлиять на качество акрила.

## Противопоказания и побочные эффекты Отверждение

включает экзотермическую реакцию, поэтому следует проявлять осторожность, если это Обрабатывается при настройке. Вылеченный материал вызывает аллергическую реакцию Эти восприимчивые метилметакрилаты. Может вызвать сенсбилизацию кожи контакт

## Противопоказания и побочные эффекты

Отверждение включает экзотермическую реакцию, поэтому следует проявлять осторожность, если это Обрабатывается при настройке. Вылеченный материал вызывает аллергическую реакцию Эти восприимчивые метилметакрилаты. Может вызвать сенсбилизацию кожи контакт.

## Меры Предосторожности

солю для профессионального использования порошок : замените колпачок после использования, Не вдыхайте пыль, Храните от 16 до 25°С.

**Жидкость:** Метилметакрилат смесь мономеров на основе

## Данные о факторах риска

Легко воспламеняется, температура вспышки выше 11°С. При вдыхании, попадании на кожу и вреден при проглатывании. кумулятивные эффекты опасны. Раздражает язва, органы дыхания и раздражение кожи. Если контакт с кожей может вызвать аллергию.

## Фразы безопасности

Держите контейнеры в хорошо проветриваемом месте. Храните вдали от источников возгорания. Не курит. Не допускать попадания в канализацию. Принимать меры предосторожности против статического разряда. Не подвергайте воздействию солнечных лучей в течение длительного времени. В случае попадания в глаза и на кожу немедленно промойте большим количеством воды и обратиться к врачу в случае необходимости. Храните при температуре ниже 25°С.

Пыль	Пыль Pro Cryla
Жидкость	Про Cryl жидкости
Соотношение при смешивании	Порошок: 21г / жидкости: 10мл
Время теста	20-30 минут
Время работы	15-20 минут

## Код продукта и упаковка

с кровеносными сосудами	PRD.CL.ACR.01.100	1000 гр. Порошок
без кровеносные сосуды	PRD.CL.ACR.01.100V	1000 гр. Порошок
жидкость	PRD.CL.ACR.LQ.100	500 мл. жидкость
с кровеносными сосудами	PRD.CL.ACR.01.101M	200 гр. Порошок + 100 мл. жидкость
без кровеносные сосуды	PRD.CL.ACR.01.101MV	200 гр. Порошок + 100 мл. жидкость



## Kullanma Talimatı

## Soğuk Akrilik

## Tozu &amp; Sıvısı

Kendiliğinden kürlenebilen akrilik resin oluşturabilmek için soğuk akrilik tozunu ve sıvısını karıştırın. BS EN ISO 20795-1 Tip II Class I'e uygundur. Restorasyonlarda, çıkarılabilir protetik uygulamaya eklerinde ve indirekt astarlamalar için uygundur. Hidroflask ile kürlendiğinde akrilik dişe yapışır.

## Miktarlar ve Karıştırma

Karıştırma kabına 10 damla sıvı damlatıp sıvı emilene kadar üzerine toz serpiştirip titretilin. Fazla tozu alın. 5 damla sıvı ilave edip yavaşça 10 saniye (eğer ortam sıcaklığı 18 derecenin altında ise 45 saniye) metal spatül ile karıştırın. Karışım, döküldüğünde sürekli akacak şekilde akışkan olmalı. Anında uygulamaya başlayın.

## Tamirler

Her zamanki gibi plaster model alın. Dışın kırılan kenarların çevreleyin. Gerekli durumlarda hem yapay dişin takılan yüzeyini hem de tamir edilecek dişi petrol jel ile korumaya alın. Modeli plaster ayırma solüsyonu ile kaplayın. Dişi modele oturtun ve gerekli durumlarda yapışkan Wax ile sağlamlaştırın. Sıvı karışımını kırığın içine dökün.

## Laboratuvar Relining

Modeli her zamanki gibi dökün. Protez yüzeyinin takılan kısmının yüzeyini küçültün. Modeli plaster ayırma solüsyonu ile kaplayın. Uygun miktarda karışım yapın. Ve protezin reline alanına sürün. Yüzey sertleştiğinde 10 saniye sıkıca oturtun. Sıkıca sabitleyin ve Hydroflask'a oturtun.

## Diğer Uygulamalar

Diş değiştirme ya da ekleme, toka ilavesi

## Sertleştirme

En iyi sonuç için hydroflusk da 40 derecede 10-20 dakika 30 psi de bekletin. Dikkatlice çıkarın, yontun ve parlatın. Ayrıca kendiliğinden de 20 dakikada sertleşir.

**Uyarı:** Sertleştirmeden önce modlin kurmadığından emin olun çünkü sıkışan hava akrilik kalitesini bozabilir.

## Toz

Tozu solumayın ve 16-25 derecede muhafaza edin.

## Dental Materyaller ile Negatif Etkileşimleri

## Kontra endüksiyonlar ve Yan Etkiler

Sertleştirme egzotermik reaksiyon ile gerçekleştiğinden, donma sırasında dikkatli olunmalıdır. Sertleşen materyal Metil Metakrilata karşı alerjik durum oluşturabilir. Deri ile temasında tahriş oluşabilir.

## Önlemler

Yalnızca dışılıkta kullanılır

## Sıvı

Metil Metakrilat Monomer

## Risk Oluşturan Hususlar

11 derecenin üstünde alev alabilir. Solunması, yutulması ve cilt ile teması zararlıdır. Gözlerde, solunum sisteminde ve ciltte tahrişlere yol açabilir. Teması hassasiyetlere de sebebiyet verebilir.

## Güvenlik Tedbirleri

Havalandırılmı yerde muhafaza edin. Isı ve alev saçan kaynaklardan uzak tutun. Gidere boşaltmayın. Statik elektrikleşmeye karşı tedbir alın. Uzun süre güneş ışığına maruz bırakmayınız. Göze ve cilde temas etmesi durumunda bol su ile yıkayın ve gerekli durumlarda doktora gidin. 25 derecenin altında depolayın.

Toz	Pro Cryla Toz
Likit	Pro Cryla Sıvı
Karışım Oranı	Toz: 21gr. / Sıvı: 10 ml.
Hamurlaşma Süresi	20 - 30 Dakika
Çalışma Süresi	15 - 20 Dakika

## Ürün Kodu ve Paketleme Detay

Damarlı	PRD.CL.ACR.01.100	1000 gr. Toz
Damarsız	PRD.CL.ACR.01.100V	1000 gr. Toz
Sıvı	PRD.CL.ACR.LQ.100	500ml Sıvı
Damarlı	PRD.CL.ACR.01.101M	200 gr. Toz + 100 ml. Sıvı
Damarsız	PRD.CL.ACR.01.101MV	200 gr. Toz + 100 ml. Sıvı

